

РЕШЕНИЕ 2001/579/ЕО НА КОМИСИЯТА

от 30 юли 2001 година

относно публикуването на справочни данни за стандарт EN 71-1:1998
“Безопасност на играчките – Част 1: Механични и физични свойства”, точка
4.20 d), в съответствие с Директива 88/378/ЕИО на Съвета

(Нотифицирано под № C(2001))1905)

(Текст от значение за ЕИП)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 88/378/ЕИО на Съвета от 3 май 1988 г. относно сближаване на законодателствата на държавите-членки във връзка с безопасността на детските играчки¹, изменена с Директива 93/68/ЕИО² и по-специално член 6, параграф 1 от нея,

като взе предвид становището на Постоянния комитет, създаден с член 5 от Директива 98/34/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 22 юни 1998 г., относно определяне на процедура за предоставяне на информация в областта на техническите стандарти и правила³, изменена с Директива 98/48/ЕО⁴,

Като има предвид, че:

- (1) Член 2 от Директива 88/378/ЕИО гласи, че детски играчки могат да бъдат пускани на пазара само ако не застрашават безопасността и/или здравето на ползвателите или трети лица, когато бъдат използвани по предвидим начин, като се има предвид нормалното поведение на децата.
- (2) Съгласно член 5 от Директива 88/378/ЕИО, се предполага, че детските играчки отговарят на съществените изисквания за безопасност, упоменати в член 3 от тази директива, ако за тях бъде декларирано, че са в съответствие с хермонизираните стандарти, чиито справочни данни са били публикувани в *Официален вестник на Европейските общности*.

¹ ОВ L 187, 16.7.1988 г., стр. 1.

² ОВ L 220, 30.8.1993 г., стр. 1.

³ ОВ L 204, 21.7.1998 г., стр. 37.

⁴ ОВ L 217, 5.8.1998 г., стр. 18.

- (3) От държавите-членки се изисква да публикуват справочните данни на националните стандарти, които транспонират хармонизираните стандарти.
- (4) По силата на член 6 от Директива 88/378/ЕИО, Германия и Австрия изпратиха уведомления, въвеждащи предпазна клауза във връзка с точка 4.20 d) от стандарт EN 71 “Безопасност на играчките – Част 1: Механични и физични свойства” – версия от 1998 г.: с мотивите, че максималното равнище на налягане на излъчвания звук от 140 dB, измерено на разстояние от 50 см от ухото, е прекалено високо и би могло да увреди детския слух.
- (5) Комисията, след като разгледа информацията, представена от Германия и Австрия и след като взе становището на Постоянния комитет, създаден с Директива 98/34/ЕО, реши на 20 юли 1999 г. да изключи от публикуване в *Официален вестник на Европейските общности* точка 4.20 d) от стандарт EN 71-1:1998, по отношение на която тя не предоставя презумпция за съответствие с разпоредбите на Директива 88/378/ЕИО.
- (6) Комисията публикува съобщение⁵ в рамките на Директива 88/378/ЕИО, в което се изброяват редица хармонизирани европейски стандарти, одобрени на 15 юли 1998 г. от Европейския комитет по стандартизация (CEN). Това съобщение включва стандарт EN 71-1:1998 относно безопасността на играчките, но изключва С-претегленото горно равнище на налягане на излъчвания звук, издаван от играчка, използваща перкусионни капаци.
- (7) Причината за това изключване бе, че точка 4.20 d) от стандарт EN 71-1:1998 не би могла да осигури безопасността на играчките, когато бъдат използвани по предвидим начин, като се има предвид нормалното поведение на децата, изисквана от член 2 от Директива 88/378/ЕИО.
- (8) Съгласно стандарт EN 71-1:1998, точка 4.20 d), С-претегленото горно равнище на налягане на излъчвания звук, $L_{pc\ peak}$, издаван от играчка, използваща перкусионни капаци, не може да надхвърля 140dB: 140 dB в точката на измерване отговаря на 150-160 dB на разстояние от около 2,5 см. Граничната стойност от 140 dB остава в сила до 31 юли 2001 г., след което граничната стойност бъде установена на 125 dB,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Публикацията в *Официален вестник на Европейските общности* на справочните данни на хармонизиран стандарт EN 71 “Безопасност на играчките – Част 1: Механични и физични свойства”, във вида в който е одобрен от Европейския комитет по стандартизация (CEN) на 15 юли 1998 г. и показан в приложението, трябва да се придружава от следната информационна бележка:

⁵ ОВ С 340, 27.11.1999 г., стр. 69.

“Точка 4.20 d) от стандарт EN 71-1:1998 ще позволява да се предполага съответствие с разпоредбите на Директива 88/378/ЕИО само считано от 1 август 2001 г. Точка 4.20 d) определя, че след тази дата С-претегленото горно равнище на налягане на излъчвания звук, $L_{p\text{с peak}}$, издаван от играчка, използваща перкусионни капаци, не може да надхвърля 125 dB, измерени както е посочено в стандарта”.

Член 2

В случай че, съгласно член 5, параграф 1 от Директива 88/378/ЕИО, държавите-членки публикуват справочните данни на национален стандарт, пренасящ хармонизиран стандарт EN 71-1:1998, те трябва да придружат тази публикация с бележка, идентична с тази от член 1.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила от 1 август 2001 г.

Член 4

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 30 юли 2001 година

За Комисията:

Frederik BOLKESTEIN

Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

Публикуване на справочните данни за хармонизираните европейски стандарти съгласно Директива 88/378/ЕИО

Европейска организация по стандартизация	Справочен номер	Наименование на хармонизирания стандарт	Година на ратификация
CEN (1)	EN 71-1:1998	“Безопасност на играчките - – Част 1: Механични и физични свойства”	1998
(1) Comité européen de normalization: www.cenorm.be .			

БЕЛЕЖКА:

Точка 4.20 d) от стандарт EN 71-1:1998 ще позволява да се предполага съответствие с разпоредбите на Директива 88/378/ЕИО само считано от 1 август 2001 г. Точка 4.20 d) определя, че след тази дата С-претегленото горно равнище на налягане на излъчвания звук, L_{ps} peak, издаван от играчка, използваща перкусионни капаци, не може да надхвърля 125dB, измерени както е посочено в стандарта.

Предупреждение:

- Всякаква информация относно наличието на стандартите може да се получи или от Европейските органи по стандартизация, или от националните органи по стандартизация, списък на които е приложен към Директива 98/34/ЕО на Европейския парламент и Съвета⁶, с поправките от Директива 98/48/ЕО⁷.
- Публикуването на справочните данни в *Официален вестник на Европейските общности* не предполага, че стандартите са на разположение на всички езици на Общността.

⁶ ОВ L 204, 21.7.1998 г., стр. 37.

⁷ ОВ L 217, 5.8.1998 г., стр.18.